

## **Poučení o dokladech a náležitostech potřebných k uzavření manželství cizince ( cizinců ) v České republice**

Cizinec, který hodlá uzavřít manželství v České republice je podle § 35 zák. č. 310/2000 Sb., o matrikách, jménu a příjmení a o změně některých souvisejících zákonů v platném znění povinen předložit:

- 1) Rodný list**
- 2) Doklad o státním občanství** (lze rovněž prokázat cestovním dokladem)
- 3) Vysvědčení o právní způsobilosti k uzavření manželství (die Ehefähigkeitzeugnis),** které musí obsahovat:
  - jméno a příjmení, datum a místo narození
  - údaj o trvalém bydlišti
  - státní občanství
  - rodinný stav (u rozvedených nutno doložit též doklad o rozvodu, u ovdovělých úmrtní list zemřelého manžela)

Vysvědčení musí obsahovat doložku, že není námitek k uzavření manželství s českým občanem s uvedením jeho jména, příjmení a trvalého bydliště. Pokud některý údaj ve vysvědčení chybí, musí být doložen samostatným potvrzením (např. potvrzení o pobytu, osvědčení o státním občanství, apod.). V případě, že toto potvrzení nemůže ze závažných důvodů cizí st. příslušník obstarat, může o této chybějící skutečnosti učinit prohlášení před konzulem svého domovského státu. U států, se kterými nemá ČR uzavřenou smlouvu o právní pomoci, musí být podpis konzula legalizován konzulárním oddělením Ministerstva zahraničních věcí, např. SRN, USA. Toto prohlášení lze však použít jen výjimečně v případě, že obstarání potvrzení je spojeno s těžko překonatelnou překážkou.

Doklady vydané úřady v cizím státě, s nimiž nemá ČR uzavřenu smlouvu o právní pomoci, musí být opatřeny ověřovací doložkou tzv. **APOSTILLE**, kterou na doklad připojí v cizí zemi úřad k tomu určený. Výjimku tvoří doklady vydané v Kanadě, tyto musí být opatřeny superlegalizační doložkou, tzn. ověřeny příslušným vyšším úřadem a superlegalizovány českým zastupitelským úřadem.

Každý doklad musí být samostatně přeložen soudním tlumočnickem do českého jazyka, originál (případně ověřená kopie) musí být s překladem prošit a opatřen tlumočnickou doložkou. Není přípustné, aby všechny předkládané doklady byly přeloženy společně, sešity s překladem a opatřeny tlumočnickou doložkou. Upozorněte na tuto skutečnost svého překladatele.

**Vysvědčení o právní způsobilosti k uzavření manželství musí být předloženo vždy v originále a přeloženo do českého jazyka.**

Pokud cizí st. příslušník neovládá český jazyk, je povinen přizvat ke svatebnímu obřadu soudního tlumočnicka.

Vyplněnou žádost spolu s požadovanými doklady by měla být předložena příslušnému matričnímu úřadu nejpozději **1 měsíc** před termínem svatby.

**Snoubenec, který je cizincem, předloží matričnímu úřadu nejpozději v den uzavření manželství potvrzení o oprávněnosti pobytu na území České republiky, vydané Cizineckou Policií ČR, které nesmí být ke dni uzavření manželství starší 7 pracovních dnů** (netýká se cizinců z členských států Evropské unie).